

広報 たかみまち

きずな

あなたと行政とをむすぶ “情報誌”


2020
令和2年

1

No.602

令和2年 力強くスタート
消防出初式

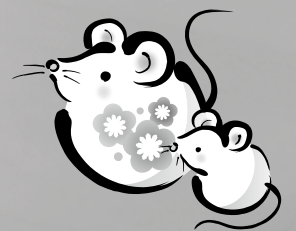




年頭のごあいさつ



田上町長 佐野恒雄



明けましておめでとございます。

皆様におかれましては、つつがなく新しい年をお迎えのことと思います。町民の皆様のご健勝とご発展を心からお祈り申し上げます。

町政を担わせていただいたから二回目の新年を迎えることとなりました。この間、町の行政全般にわたり深くご理解とご協力をいただいておりますことに感謝を申し上げます。

昨年は、三十年余り続いた平成の御代の終わりに上皇陛下がご退位され、五月初めに天皇陛下がご即位されて新しく令和の時代となりました。

長きにわたって国民と苦楽を共にされながら、国民に寄り添われ、お務めを果たされてこられた上皇、上皇后両陛下に思いを致すとき、時代の節目、月日を振り返り深い感慨を覚えます。

さて、一昨年の六月から町政の舵取り役を務めさせていただいてまいりました。私自身としては精一杯、全力投球でやってきたつもりではありますが、傍から見たらまだまだ努力が足りない面もたくさんあるかと思えます。課題の残る施策もありますが、いくつかは成しとげることができました。四月から、二人以上の町立学校に在籍する児童生徒世帯への

「学校給食費」の補助、乳幼児育児用品購入費の補助の充実、夏には小中学校で使用している全ての普通教室に空調設備を整備することができました。九月には、町民の皆様の待望の「田上町交流会館」がオープンしました。八月三十一日には田上町在住、出身の音楽家の方による開館記念コンサートを行い、会場に入りきれない方が出るほど多くの方からお越しいただきました。最後に「ふるさとの四季」を会場にいる全員で歌った感動は忘れることができません。交流会館は毎月、千五百名以上の方より利用いただいています。十月は町文化祭も行われ、三千百名以上の方からの来館がありました。今後、更に多くの方からご利用いただきたく考えています。町民の皆様からも交流会館の活用 of アイディア等がありましたらお聞かせください。

令和二年、町は大きく変わろうとしています。三月に国道403号線小須戸・田上バイパスの全線開通が予定されています。役場となり交流会館を含めた「道の駅たがみ」が完成します。道の駅を中核とした新しい公共交通の実現に向けて具体的な準備が進んでいきます。また、現在の原ヶ崎交流センター（旧竹の幼稚園）に、図書館機能を合わせもつ田上町地域学習センターが完成します。防災・減災を目的として「防災行政無線」を整備します。三月末までに屋外スピーカーの設置、令和二年度中に、希望する世帯に戸別受信機を配置する予定です。

これらのプロジェクトは、計画的な中長期財政展望に立った事業です。今後も町民第一の視点で、全体のバランスを考えた健全な財政運営に努めてまいります。人口減少対策や清掃センター等、多くの事業、課題をかかえておりますが、引き続き皆様方のご理解をいただきながら「オール田上」による町づくり、真摯に取り組んでまいります。

町民皆様にとりましては、実り多き一年となりますことを心から祈念申し上げまして、年頭のごあいさついたします。

確定申告会場を開設します!!

- 開設期間 2月17日(月)～3月16日(月)(土・日曜日は開設していません)
 - 受付時間 午前9時～午後4時
 - 場所 リサーチコア6階 研修室1、2、3
三条市須頃1丁目17番地(燕三条地場産業振興センター)
- ※会場の混雑状況により早めに受付を締め切る場合があります。

※上記期間中、三条税務署庁舎では申告相談は行っており、作成済確定申告書の提出の受付及び確定申告書用紙の配布のみ行っています。

税務署からのお知らせ

◆国税庁HP(<http://www.nta.go.jp/>)「確定申告書等作成コーナー」が便利です!

国税庁ホームページ「確定申告書等作成コーナー」をご利用いただくと自宅でパソコン・スマートフォンから確定申告書が作成できます。e-Taxで送信または、書面で印刷して送付のいずれかでご提出ください。なお、e-Taxをご利用いただく場合、「マイナンバーカードを使って送信(マイナンバーカード方式)」と「IDとパスワードで送信(ID・パスワード方式)」の2種類の方法があります。

・マイナンバーカード方式

マイナンバーカードとICカードリーダー又はマイナンバーカード対応のスマートフォンをお持ちの方は「マイナンバーカード方式」によるe-Taxがご利用いただけます。

・ID・パスワード方式

ID(利用者識別番号)とパスワード(暗証番号)を入力することにより、「ID・パスワード方式」によるe-Taxで申告することができます。ID・パスワードは、税務署において対面による本人確認を行った後に発行しています。

※ID・パスワードの取得の際は、運転免許証などの顔写真付きの本人確認書類をお持ちください。

※ID・パスワード方式は暫定的な対応です。お早めにマイナンバーカードの取得をお願いします。

◆いつでもどこでもスマートフォンで申告!

令和2年1月から、2か所以上の給与所得がある方、年末調整が済んでいない方、年金収入や副業等の雑所得がある方など、「スマホ専用画面」をご利用いただける方の範囲が広がります。スマホ専用画面は、スマートフォンやタブレットでも画面が見やすく操作しやすくなっており、簡単で大変便利です。令和元年分の確定申告は、ぜひスマートフォンで行ってください。

◆医療費控除を適用される方へ

平成29年分の確定申告から、医療費控除は領収書の提出が不要となり、代わりに「医療費控除の明細書」の作成・添付が必要となりました。なお、税務署から記載内容の確認を求める場合がありますので、領収書は5年間保存する必要があります。

※令和元年分の確定申告までは、従来通り領収書の添付又は提示によることもできますが、令和2年分以降は、医療費控除の明細書の作成・添付が必要となります。

◆消費税の確定申告をされる方へ -消費税軽減税率への対応について-

消費税の確定申告書を作成するには、令和元年10月1日以降の取引について、売上げや仕入れ等を税率(軽減税率8%・標準税率10%)ごとに区分して記帳するなどの経理(区分経理)を行った帳簿が必要となります。また、令和元年分からは、消費税確定申告書を作成するには、区分経理を行った帳簿に基づき、「課税取引金額計算表」の作成が必要となります。

なお、消費税の仕入税額控除の適用を受けるためには、区分経理に対応した帳簿や受け取った請求書などの書類を保存する必要があります。

問い合わせ：三条税務署 ☎32-6211(自動音声案内)

住民税申告会場を開設します!!

- 開設期間 2月17日(月)～3月16日(月)(土・日曜日は開設していません)
- 受付時間 午前8時45分～午前11時30分
午後1時～午後4時30分
- 場所 役場1階多目的会議室(役場正面入口より右手奥)

※会場の混雑状況により早めに受付を締め切る場合があります。

※所得税及び復興特別所得税の確定申告も役場会場で受け付けることができますが、下記の内容を含む申告はリサーチコア会場をご利用ください。

- ・青色申告
- ・住宅に関する控除
- ・不動産、株式等の譲渡所得等

お知らせ

◆ 確定申告書・住民税申告書用紙類の準備について

確定申告書や住民税申告書等の用紙類を2月3日(月)頃から町民課前に準備する予定です。必要な方はお持ち帰りいただき、申告期限の3月16日(月)までに提出をお願いします。なお、町民課での申告書の受け取りは、2月17日(月)から行います。

※町民課窓口では記載済の申告書の受け取りのみ行っております。申告についてご相談のある方は、必ず申告会場へお越しください。

◆ 申告相談における個人番号(マイナンバー)の確認について

役場申告会場において各種申告書を作成し提出する場合、番号確認書類及び本人確認書類の写しの提出は不要です。役場申告会場へお越しの際は、以下の書類の原本をご持参ください。

- ①番号確認書類：個人番号カードまたは番号通知カードのいずれか
- ②本人確認書類：個人番号カード、運転免許証、健康保険証など

※ご自身で作成された所得税の確定申告書を町民課窓口へ提出する場合は、引き続き写しの提出が必要です。

問い合わせ：役場町民課 税務係 ☎57-6115

住民税申告会場案内図 (役場1F 多目的会議室)



確定申告会場案内図 (リサーチコア)



令和元年度

税 についての作文 中学生入選作品

三条税務署、三南地区納税貯蓄組合連合会、町租税教育推進協議会では、税についての正しい知識とその重要性を深く認識してもらうため、中学生を対象に毎年度「税に関する作文」を募集しています。

今年度もたくさんの応募がありました。その中から入選した作品をご紹介します。（敬称略）

受賞者



○三条地域振興局長賞

3年 田代 莉子

※下段に作文を掲載しました。

○田上町租税教育推進協議会

長賞

3年 稲垣 汐音

○田上町租税教育推進協議会

優秀賞

3年 小林 祥大

○田上町租税教育推進協議会

佳作

3年 小倉 琴美

3年 兵田真那実

3年 小林 万莉

三条地域振興局長賞

『税について知ること』

3年 田代 莉子

毎日のように、ニュースで「税金」という言葉を聞きま
す。でも私は、税金が何のた
めに納められていて、その税
金がどのように使われてい
るのか、気にしたことがあり
ませんでした。

税金についての作文を書
くという話を家でしていた
ら、家族で税金についての話
題になりました。父と母は会
社員です。毎月の給料から所
得税と住民税という税が引
かれていると聞きました。ま
た、家や土地があると固定資
産税、車には自動車税や自動
車重量税、その他、酒税やガ
ソリン税など、大人は普通に
生活していく中で、いろいろ
な税金を納めていることが
分かりました。

十月から消費税が増税に
なります。父や母が小さい時
は消費税はなかったそうで
す。調べてみると、平成元年
に消費税三％から始まった
ことが分かりました。今年の
十月から十％です。約三十年
で七％も増税されています。

私が今納めているのは消費
税ですが、正直十月から
は欲しい物を買う時に、レジ
で払う金額が高くなるのは
嫌だなあと 생각합니다。大人が
いろいろな税金を納めてい
るのに、なぜ消費税の増税が
必要なんだろうと思いまし
た。

ちようど夏休み中の新聞
記事に税金についての特集
があり、父が見せてくれまし
た。日本は現在、急速に少子
高齢化が進んでいます。子供
が減って、高齢者が増えると
いうことは、それを支える現
役世代の割合が年々減少す
るということだそうです。こ
の少子高齢化によって、介
護、医療などの福祉分野にか
かる費用が増えていると書
かれています。また、増税
されるのが、他の税金ではな
く、消費税なのは、父や母の
ような働く現役世代ばかり
に負担がかからないよう、高
齢者も含めた国民みんなが
公平に負担しようというこ
とだと父から聞きました。

私は中学生です。学校の校
舎は税金により維持されて、
毎日使っている机、イス、教
科書など一つ一つがすべて
税金でまかなわれています。
私は持病で定期的に通院し
ていますが、支払うお金はい
つも五百三十円です。薬は無
料です。病院に払う金額の一
部を税金で負担してもらっ
ているからだそうです。

また、救急車や消防車も税
金で走っているし、道路も税
金で作られています。新潟の
ような雪国で冬の除雪車は
本当に助かりますが、これも
税金によって走っています。
いろいろと聞いていくと、
私たちの生活は税金によっ
て成り立っているんだと思
いました。

私も税金を納めている一
人だし、大人になればもっ
とたくさんの税金を納めるこ
とになるのだから今後より
税金に関心を持っていかな
ければいけないと思います。

令和元年

第7回田上町議会定例会

12月5日、第7回町議会定例会が招集され、12月12日までの会期で開催されました。提案した議案は、いずれも原案どおり可決、同意、承認されました。

人事

▼田上町教育委員会教育長の任命
▼安中長市氏の再任が同意されました。(任期は令和4年12月19日まで)



専決処分の報告

▼令和元年度田上町一般会計補正予算(第4号)
▼歳入歳出ともに101万3千円を増額。

【内容】

台風19号関連経費の増額。(防犯灯等の修繕料、水防配備体制

等に係る時間外勤務手当)

▼同年度田上町一般会計補正予算(第5号)

▼歳入歳出ともに77万6千円を増額。

【内容】

台風19号により被害を受けた福島県郡山市への職員派遣に伴う関連経費。

▼同年度田上町国民健康保険特別会計補正予算(第2号)

▼歳入歳出ともに153万2千円を増額。

条例の制定、一部改正

▼田上町地域経済牽引事業の促進のための固定資産税の課税の特例に関する条例の制定

▼法律施行に伴い、町の企業支援策として固定資産税の軽減を行うための条例の制定。

▼成年被後見人等の権利の制限に係る措置の適正化等を図るための関係法律の整備に関する法律の施行に伴う関係条例の整理に関する条例の制定

▼法律施行に伴い、成年被後見人等に係る欠格条項の見直しによる関係条例の所要の改正

▼田上町会計年度任用職員の給与及び費用弁償に関する条例の制定

▼法律施行に伴い、会計年度任用職員の給与等に関する必要な事項を定める。

▼地方公務員法及び地方自治法の一部を改正する法律の施行に伴う関係条例の整備に関する条例の制定

▼法律施行に伴い、非常勤特別職の厳格化及び会計年度任用制度導入等に伴う関係条例の所要の改正。

▼田上町職員の給与に関する条例の一部改正

▼新潟県人事委員会勧告及び人事院勧告に伴い、一般職の給料及び住居手当の改正。

▼田上町使用料条例の一部改正
▼三条市・燕市・田上町・弥彦村並びに新潟県三条・燕総合グラウンド施設組合の公の施設の相互利用に関する協定に加茂市が加入することに伴う所要の改正。

事項を定める。

▼田上町多目的交流施設ごまどう湯つ多里館の指定管理者の指定

▼有会社クオリティサービスを指定管理者として指定。(指定期間は令和2年4月1日から令和7年3月31日まで。)

契約

11月20日の指名競争入札の結果、落札した業者と仮契約を締

結していましたが、本議会議決により本契約を締結しました。

▼田上町地域学習センター補強・改修及び増築工事請負契約

▼株式会社本間組 三条営業所(3億690万円)と契約。

▼令和元年度田上町一般会計補正予算(第6号)

▼歳入歳出ともに2,130万3千円を増額し、総額55億6,375万3千円としました。

【主な内容】
歳入では、幼児教育無償化に伴う給付費交付金の追加、交流会館等の社会资本整備総合交付金交付決定に伴う増額など。

歳出では、職員の給与改定に伴う関連経費等の増額、国・県への返還金、他会計への繰出金の増額など。

▼令和元年度田上町一般会計補正予算(第7号)(追加議案)

▼歳入歳出ともに2,720万円を増額し、総額55億9,395万3千円としました。

【主な内容】
道の駅たがみ「地域連携施設」の建設工事費を増額。

▼同年度田上町下水道事業特別会計補正予算(第2号)

▼歳入歳出ともに5万7千円を増額し、総額8億9,152

万6千円としました。

▼同年度田上町国民健康保険特別会計補正予算(第3号)

▼歳入歳出ともに2,002万7千円を増額し、総額13億4,083万5千円としました。

補正予算

▼同年度田上町後期高齢者医療特別会計補正予算(第2号)

▼歳入歳出ともに59万2千円を減額し、総額1億2,978万2千円としました。

▼同年度田上町水道事業会計補正予算(第1号)

▼収益的支出の予定額に4万1千円を増額し、総額2億7,140万5千円。資本的支出の予定額に4万9千円を増額し、総額1億1,304万2千円としました。

▼三条市・燕市・加茂市・田上町及び弥彦村並びに新潟県三条・燕総合グラウンド施設組合の公の施設の相互利用に関する協定について新たに協定を締結。

【協定の締結】

【協定の締結】

【協定の締結】

【協定の締結】

【協定の締結】

【協定の締結】

【協定の締結】

【協定の締結】

【協定の締結】

【協定の締結】

【協定の締結】

【協定の締結】

【協定の締結】

規約の変更

▼専決処分(新潟県市町村総合事務組合規約の変更)の報告。

【規約の変更】

【規約の変更】

【規約の変更】

【規約の変更】

【規約の変更】

【規約の変更】

【規約の変更】

【規約の変更】

【規約の変更】

【規約の変更】

【規約の変更】

【規約の変更】

【規約の変更】

【規約の変更】



全国大会出場おめでとう

◆第74回国民体育大会(茨城県)

出場種目:サッカー(成年男子)

ポジション:MF

吉田 ^{つばさ}翼さん
(川船河)



功績をたたえて —令和元年度田上町表彰式—

12月5日、役場3階議場にて举行されました。



【褒賞】
中山 之隆さん

平成15年より8期16年にわたり、田上町文化財調査審議会委員として、平成25年より同審議会委員長として審議会の円滑な運営にご尽力いただきました。

11/30(土)
12/1(日)

田上町をPR ～町イチ!村イチ!2019～

全国の町村が一堂に会しPRを行う『町イチ!村イチ!2019』が東京国際フォーラムで開催されました。イベントには約53,000人が来場。首都圏の方に田上町の名前に触れていただく良い機会となりました!



11/30(土)

在宅医療介護連携推進協議会 講演会

“よりよい人生の終わりを迎えるためによりよく生きることを考える”をテーマに新潟青陵大学 森教授を講師に、須田医院 須田院長を座長に講演会を開催しました。当日は200名を超える方が参加。より良く生きていくために、幸せとは?人生を考えるきっかけとなりました。



2ヶ月児学級 令和元年9月生まれの田上っ子

町では、生後2か月のお子さんを対象に「2ヶ月児学級」を行っております。

この学級では子育ての楽しさや心配事・悩みなどをお母さんたちが共有して、気持ちをリラックスして子育てができるよう応援しています。

右記の写真は、11月に開催された2ヶ月児学級に参加して頂いた赤ちゃんとお母さんです。

衣類の選び方、向きグセ、皮膚荒れとアレルギーについて話題があがりました。

①母の名前 ②赤ちゃんの名前・読み方 ③名前の由来など

①佐藤 沙也圭
②礼依 (れい)
③人と人のつながりを大切に感謝の気持ちを大事にする子

①中山 綾子
②陽向 (ひなた)
③明るく元気な子供になってほしい



①高橋 英恵
②應輔 (おうすけ)
③應：呼びかけに答える 輔：人を助ける 沢山の呼びかけに答えて助ける人になって欲しい

①吉田 慶美
②蒼史 (そうし)
③明るく健やかに育ってほしい

①原田 葵
②護 (まもる)
③大切な人を守る 優しい子になるように

①五十嵐 亜利沙
②友都 (ゆうと)
③友達にめぐまれますように

INFORMATION
お知らせ

田上町役場
☎57-6222
(代表電話)

■各課直通電話です。

- 総務課 ☎57-6222
- 地域整備課 ☎57-6223
- 産業振興課 ☎57-6225
- 農業委員会 ☎57-6226
- 町民課 ☎57-6115
- 保健福祉課 ☎57-6112
- 教育委員会 ☎57-6114
- 会計課 ☎57-6116
- 議会事務局 ☎57-6300
- 田上町交流会館 ☎47-1201

**来月(2月)は
児童手当の支払月です**

2月期(10月～1月分)の児童手当の支払日は、2月5日(水)です。認定月が11月以降の方は、「認定月から1月分」までの支給となります。ご指定の口座をご確認ください。

※児童手当は、次代の社会を担う児童の健やかな成長を支援することを目的として、全部または一部を町に寄付することができま。ご関心のある方は、保健福祉課までご連絡ください。

▼問い合わせ
役場保健福祉課
☎57-6112



**令和2年文化財
防火デー放水訓練**

毎年1月26日は、文化財防火デーです。消防団・消防署では、地域の文化財を火災から守るべく、文化財保護の啓蒙をはかり、火災防ぎよ体制の万全を期するため放水訓練を実施いたします。

▽日時 1月26日(日)
午前10時～10時30分

▽訓練場所 横場地区 横場諏訪神社

※訓練の実施にあたり、近隣住民の皆さまにはご迷惑をおかけしますが、ご理解ご協力をお願いいたします。

▼問い合わせ

加茂地域消防署警防課
☎52-1770
加茂地域消防署田上出張所
☎57-5300

**2020年農林業センサス統計調査
ご協力をお願いいたします**



概要はこちら



農林水産省では「2020年農林業センサス」を令和2年2月1日(調査日)に実施します。農林業センサスは、農林業・農山村の動向を、都道府県、市区町村、地域ごとに明らかにし、農林業施策の推進に必要な基礎資料を整備する事を目的とした統計調査です。その調査結果は農林業施策の企画・立案に活用されます。

＜主要調査項目＞

- ・農林業経営体数など経営体の状況
- ・農業就業人口など世帯員の就業構造
- ・農林業経営体数など経営体の状況
- ・経営耕地面積などの生産構造 など

＜調査対象＞

- 全国の農林業経営体
- 県内全30市町村 対象世帯約15万世帯・団体
(うち調査対象 6万世帯・団体)
- 町内 調査対象候補 約800世帯・団体
(うち調査対象 約200世帯・団体)

一定規模以上の農地や山林を所有している方のもとへ
1月中旬以降、調査員が伺います。
調査へのご協力をお願いいたします。

※調査内容は統計法に定められた目的以外で使う事は一切ありません。また、調査に従事する者には守秘義務があり、調査で知り得た情報を漏らす事ありませんので、ありのままの実態をご回答ください。
※調査員は調査員証を携帯しています。調査の際には掲示します。統計調査を装った不審な訪問者や電話などにご注意ください。

問い合わせ：役場総務課 政策推進室 ☎57-6222

有料広告

水回り、電気のことなら

- 一級電気工事施工管理技士事務所
- 一級管工事施工管理技士事務所
- 一級土木施工管理技士事務所



志田電気(株)

TEL 57-2068 FAX 57-2328

有料広告

庭の手入れ・家事の手伝い・その他何でもご相談ください

生活サポートセンター

けあーず



あ!こんなとき
お電話ください

たけのことすけ

E-mail : care-s@goo.jp

田上町大字川船河1330-5 tel 0256-57-1055 fax 0256-57-1056

ホームヘルパー 生活援助・身体介護等いたします

はたちの 献血キャンペーン

血液は、長期保存ができないため、年間を通して継続的かつ安定的なご協力が必要です。献血は、もともと身近なボランティア、この機会に献血をしてみませんか？皆さんのご理解とご協力をお願いします。

※献血は、16歳からご協力いただけます。

▼問い合わせ

役場保健福祉課 ☎57-6112

大河津分水

通水100周年記念事業

ロゴマーク一般投票

大河津分水は2022年に通水100周年を迎えます。

越後平野の治水の要として、地域発展の礎となった大河津分水を今一度広く認識していただくため、100周年に向けた記念事業を行います。そこで、記念事業共通ロゴマーク案を複数作成しました。その中から一般投票により1案を決定します。皆さんの投票をお待ちしています。

▽投票期間 1月24日(金)まで

▽投票方法

- 田上町役場1Fロビーに設置の投票用紙から
- 町ホームページのリンク先より投票ページから

▽景品 投票者の中から抽選で50名に千円分のクオカードをプレゼント

▼問い合わせ

信濃川河川事務所 総務課 ☎0258-32-3020

休日労働相談会

▽日時 2月23日(日)

午後1時～4時30分

▽相談方法

面談(予約優先)または電話

▽会場 まちなかキャンパス長岡5階(長岡市大手通2-6)

相談無料で、秘密は厳守。

▼問い合わせ

長岡労働相談所

☎0258-37-6110

ストップ転倒災害！ 冬期無災害運動実施中！

新潟労働局では雪による災害が増加する2月末まで、冬期無災害運動を実施しています。気温の低い深夜・早朝の時間帯で多くの転倒災害が発生しています。滑りやすい場所では、除雪、融雪や注意表示など転倒災害防止対策を行いましょ。

▼問い合わせ

新潟労働局労働基準部

☎025-288-3505

マイナンバーカードを作りませんか？

マイナンバーカードは本人確認のための身分証明書として利用できます。また、e-tax(国税電子申告・納税システム)などの電子申請にも利用できます。

【申請に必要なもの】

- ①個人番号カード交付申請書(制度開始当初に通知カードと一緒に送られています。)
- ②写真(サイズ:縦45ミリ、横35ミリ。最近6か月以内に撮影したもので、裏面に氏名、生年月日を記載。)
- ③送付先封筒(制度開始当初に通知カードと一緒に送られています。)
※交付申請書、送付先封筒が見当たらない、申請書にアスタリスク(*)が印字されている、住所が変わっている場合などは役場窓口で再発行いたします。(下記サイトからもダウンロード可。)

【申請方法】



※パソコンやスマートフォンから申請もできます。役場での申請ではありません。
※申請からカードのお渡しの準備ができるまでに1~2か月程度かかります。

- ◆◆申請等についての詳細は、マイナンバーカード総合サイト、または下記までお問い合わせください◆◆
- ・マイナンバーカード総合サイト (<https://www.kojinbango-card.go.jp>)
 - ・田上町ホームページ (<http://www.town.tagami.niigata.jp>)
→「暮らしの情報」-「戸籍・住民登録」-「マイナンバー制度(社会保障・税番号制度)」

問い合わせ：役場町民課 住民係 ☎57-6115

有料広告

有料広告

令和最初の初詣！～越後のパワースポットへ～

「弥彦神社初詣」と「四季の宿みのや」の旅
令和2年 1月26日(日)～27日(月) ※2～3名でのお申込みの方はお問合せ下さい
旅行代金:お1人様12,000円(4～5名様1室)

冬はやっぱり温泉へ～美肌の湯でほっかほっか～

「月岡温泉清風苑」と「越川裕子スペシャルコンサート」
令和2年 2月21日(金)～22日(土) 午朝日祭ゆう改め、越川裕子
旅行代金:お1人様16,500円(送迎利用) 3名1室利用:お1人様3,500円増
飲み放題90分付) お1人様14,500円(マイカー利用) 2名1室利用:お1人様6,500円増

お申込み・お問い合わせは
JAIにいがた南蒲旅行センター ☎0256-45-7300
新潟県知事登録旅行業 第2-353号 全国旅行業協会会員 JAIにいがた南蒲旅行センター 検索
総合旅行業取扱管理者 田伏 司・徳永 芳

電気・水道・ガス工事、リフォーム等
なんでもお気軽にご相談ください♪

電気・上下水道給排水・ガス・浄化槽・IT・家電

(有)滝沢電気商会

田上町大字田上丙 1360 (湯田上)

☎57-2361 FAX57-5071

田上町プレミアム付商品券の申請はお早めに!



田上町プレミアム付商品券の申請書提出期限は

令和2年1月31日

までです。

上記、申請書提出期限を過ぎると受付できません。プレミアム付商品券の購入を希望される方は期限内に、役場保健福祉課まで申請書を提出してください。なお、プレミアム付商品券購入引換券の「交付申請書」は、直接、対象者の方へ町から郵送しております。
 ※プレミアム付商品券の詳細は、令和元年きずな5月号をご確認下さい。

※プレミアム付商品券の使用期限は令和2年2月29日までです。

プレミアム付商品券を装う「振り込め詐欺」や「個人情報の搾取」などにご注意ください!!



- 「プレミアム付商品券」を販売するために、町や内閣府や金融機関などが手数料や購入代金などの振り込みを求めることは絶対にありません。
 - 田上町や内閣府、金融機関などがATM(銀行・郵便局・コンビニなどの現金自動支払機)の操作をお願いすることは絶対にありません。
 - 田上町や内閣府、金融機関などが皆さまに個別に世帯構成など個人情報を照会することは絶対にありません。
- *上記の例に心当たりのある場合は、絶対に反応せず、まずは田上町や警察署(警察相談専用電話 (#9110))にご連絡ください。

「田上町プレミアム付商品券」に関する問い合わせ先：

「引換券」について→役場保健福祉課 保健係 ☎57-6112

「商品券」について→(事務委託先) 田上町商工会 ☎57-2291

有料広告

- 自転車・オートバイ・除雪機
 - 修理・販売・処分、買い取りもご相談下さい
- ※Pay Pay、Origami Pay 使えます!
 キャッシュレス決済利用で5%還元対象店舗です。

田巻輪店



田上町田上丙2524-1(田上駅前)
 TEL:57-2118 FAX:46-0151



有料広告

KUMON

まずは基礎力! くもんで確かな学力づくり
体験学習受付中!

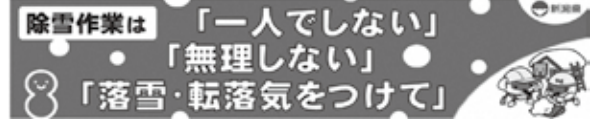
公文式羽生田教室

田上町羽生田乙531 ☎57-2363(高野)

除雪作業中の事故にご注意ください



毎年、屋根の雪下ろしや家屋周り等の除雪作業中の事故が多発しています。昨冬は、雪下ろし等除雪作業による死傷者が県全体で56名となっています。除雪作業中の事故は「自分は大丈夫」と油断している時に起きていますので、油断することなく、また、怪我をしないよう注意して除雪作業を行ってください。



◆除雪作業を行う際の注意点

- ・ 除雪機に詰まった雪の除去は、エンジンを止めてから
- ・ 2人以上で作業。やむをえず1人の場合は、家族や隣近所に声を掛けて
- ・ 作業前には、流雪溝や水路等の危険箇所を確認
- ・ ハシゴはしっかり固定し、昇降時は特に注意して
- ・ 高所作業中は足を滑らせないように注意。ヘルメットや命綱等の安全対策を
- ・ 軒下での作業は、屋根からの落雪に注意
- ・ 無理をせず、こまめに休憩

◆除雪作業中に発生する事故の傾向

- ・ 除雪作業中の死亡事故の多くは、一人での作業中に発生
- ・ 雪下ろし等除雪作業中の事故の多くは、屋根やハシゴからの転落が原因
- ・ 屋根からの転落事故と同じくらい、ハシゴからの転落事故も発生

※昨冬は、「雪下ろし等除雪作業によるもの」のほか、「除雪機械」事故の割合が高くなっています。



問い合わせ：加茂地域消防署 警防課 ☎52-1770

夜間の救急医療電話相談（#7119）（#8000）を実施しています。

県では、夜間の急な病気やけがで、すぐに救急車を呼ぶべきか、医療機関を受診すべきか、判断に迷ったときに、看護師等から受診の必要性や対処方法等についての助言、受診可能な医療機関の案内を受けることができる「救急医療電話相談（#7119）」、「小児救急医療電話相談（#8000）」を実施しています。対象者や相談時間などは次のとおりです。

救急医療電話相談（15歳以上）

県内の
プッシュ回線・
携帯電話からは

#7119

ダイヤル回線・IP電話・PHSからは**025-284-7119**

対象者 大人（おおむね15歳以上）で新潟県内に居住または滞在している人
相談内容 発熱、頭痛、腹痛、吐き気など急な病気やけが等に関する相談
相談時間 毎日 午後7時～翌朝午前8時まで
相談電話番号 「#7119」（プッシュ回線の固定電話、携帯電話からの利用）
「025-284-7119」（ダイヤル回線の固定電話、IP電話又はPHSからの利用）
料金 無料（ただし、電話料金は利用者負担）



小児救急医療電話相談（15歳未満）

県内の
プッシュ回線・
携帯電話からは

#8000

ダイヤル回線・IP電話・PHSからは**025-288-2525**

対象者 15歳未満のお子さんで新潟県内に居住または滞在している人
相談内容 急な発熱、けが等に関する相談
相談時間 毎日 午後7時～翌朝午前8時まで
相談電話番号 「#8000」（プッシュ回線の固定電話、携帯電話からの利用）
「025-288-2525」（ダイヤル回線の固定電話、IP電話又はPHSからの利用）
料金 無料（ただし、電話料金は利用者負担）



問い合わせ：県福祉保健部医務薬事課地域医療班 ☎025-280-5183
加茂地域消防署・救急係 ☎52-1770

有料広告

国の教育ローン
あなたの“未来”応援します。

ご入学の前もった費用の準備が可能

ご融資額 **350万円** 以内
お子さま1人あたり

固定金利
長期返済が可能

40年以上の取組実績

ご相談・お申し込み先
教育ローンコールセンター
受付時間：月～金 9:00～21:00 / 土曜日 9:00～17:00
0570-008656

※借入日、借入 卒業年度12月31日～1月31日、ご入学した年度から卒業年度までご利用いただけます。卒業年度から卒業年度までご利用いただけます。卒業年度から卒業年度までご利用いただけます。卒業年度から卒業年度までご利用いただけます。

JFC 日本政策金融公庫

有料広告

新潟県交通災害共済

見舞金の請求はお済みですか？

見舞金の請求は、交通災害を受けた日から換算して『1年以内』です。
ぜひもう一度ご確認を！

問合せ：田上町役場 総務課 庶務防災係 ☎57-6222

令和2・3年度 田上町入札参加資格審査の申請

申請書は、新潟県様式に準じています。町ホームページに詳しく掲載していますのでご覧ください。

【提出書類】

建設工事入札参加資格申請	建設コンサルタント等入札参加資格申請	物品入札参加資格申請
①建設工事入札参加資格審査申請書 ②年間委任状 ③営業所一覧表 ④技術職員数等に関する書類 ⑤指定工事の施工実績に関する書類 ⑥経営事項審査結果通知書の写し ⑦町税の納税証明書 ⑧消費税及び地方消費税の納税証明書 ⑨経営事項審査申請書等の写し ⑩舗装機械の所有状況に関する書類 ※舗装工事の参加資格を申請する方のみ ⑪技術職員数一覧 ⑫暴力団等の排除に関する誓約書	①建設コンサルタント等業務入札参加資格審査申請書 ②年間委任状 ③入札参加希望業種（部門）一覧 ④入札参加希望業種（部門）実績 ⑤営業所一覧 ⑥技術職員調書 ⑦技術職員経歴書 ⑧町税の納税証明書 ⑨消費税及び地方消費税の納税証明書 ⑩登録を受けていることを証明する書類の写し ⑪営業実績があることを証明する書類の写し ⑫暴力団等の排除に関する誓約書	①物品入札参加資格審査申請書 ②営業概要 ③営業の沿革、営業許可等一覧表、契約実績一覧表 ④委任状 ⑤3か月以内に発行された法人登記簿謄本または身分証明書 ⑥町税の納税証明書 ⑦消費税及び地方消費税の納税証明書 ⑧財務諸表（原本の写し可） ・個人用の場合は、所得税法第143条及び同法施行規則第2編第3章第3節による青色申告書またはこれに準じるもの（資産負債調、損益計算書） ・法人用の場合は、貸借対照表、損益計算書、余剰金計算書または欠損金処理計算書 ⑨機械器具設備状況一覧表（付表1～3）※印刷に入札参加を希望する方のみ ⑩使用印鑑届出書 ※入札、契約等において、登記所へ提出した印鑑または登録印鑑以外の印鑑を使用する場合のみ提出してください。 ⑪暴力団等の排除に関する誓約書

※町税の納税証明書は、原本の写しで構いません。町税の納税義務がある方のみ提出してください。町税の納税証明書は、役場の窓口にて、発行します。

※消費税及び地方消費税の納税証明書は、原本の写しで構いません。個人用は所得税と消費税及び地方消費税用の納税証明書「その3の2」、法人用は法人税と消費税及び地方消費税用の納税証明書「その3の3」になります。なお、納税を免除されている業者も必要ですので、管轄の税務署で取得した上で提出してください。

◆受付期間 2月1日(土)～2月29日(土)

※持参の場合は土日祝日を除く。郵送の場合は当日消印有効。

【提出、問い合わせ】 〒959-1503 田上町大字原ヶ崎新田3070

役場総務課財政係 ☎57-6222

<http://www.town.tagami.niigata.jp/living/co/2019-1209.html>

心の健康相談会

心の健康に関する事でお悩みの方を対象に相談会を行います。相談には専門の精神科医師が応じます。あらかじめご予約の上、ご利用下さい。

- ◆会場 三条地域振興局健康福祉環境部 相談室
- ◆日時・担当医師

日にち	時間	相談担当医師
1月22日(水)	午後2時～4時	白根緑ヶ丘病院 医師
2月5日(水)		大島病院 医師
3月11日(水)		かある心療内科 医師

申込み・問い合わせ：三条地域振興局 健康福祉環境部 ☎36-2363

放射線測定結果をお知らせします

■測定結果(通常の範囲内でした)

- ◆測定日時
12月18日
13時30分～
- ◆測定場所
田上町役場
- ◆天候
曇り

測定結果(マイクロシーベルト/毎時)		今月	先月
通常の測定範囲内(0.016～0.16マイクロシーベルト/毎時)			
駐車場	地上1m	0.070	0.070
	地上50cm	0.076	0.076
	地上10cm	0.084	0.078
	側溝 底面10cm	0.090	0.090

問い合わせ：役場総務課庶務防災係 ☎57-6222



椿寿荘職員一同

令和として
初めてののお正月
健やかに新年を
迎えられた
ことでしょうか。
昨年椿寿荘は
県内外から
多くの来館者を
迎えることが
できました。
今年も町の財宝
歴史的建造物と
名庭を
ぜひご覧ください。
冬景色よし
春モミジも
新緑にさえずる
ウグイスもよし
皆様のおいでを
お待ちしております
おります。

謹賀新年

椿 豪農の館 椿寿荘(ちんじゅそう) 新年6日より開館いたします。(毎週水曜日休館) [椿寿荘便り](#) [検索](#)
〒959-1502 南蒲原郡田上町大字田上丁2402-8 tel/0256・57・2040 fax/0256・47・1003

1月

1/12(日):19(日):26(日)
「食券デー」食券にアタリが出たら100円引き

1/12(日):13(月):15(水):17(金):18(土)
「お客様感謝デー」ポイント2倍

1/16(木)
「メンズデー」男性はポイント2倍

1/20(月)～24(金) お祝い
「タオル持参週間」タオル持参で大人入館料100円引き
※割引券・割引サービスとの併用不可
※得々プラン・小人入館料は対象外となります

1/26(日)
「風呂の日」ポイント2倍

1/29(水)～31(金)
「ラーメンの日」ラーメン類は大盛り無料

2月

2/2(日):9(日):11(火):16(日)
「食券デー」食券にアタリが出たら100円引き

2/5(水)～7(金)
「ラーメンの日」ラーメン類は大盛り無料

2/6(木)
「レディースデー」女性はポイント2倍

2/13(木)
「メンズデー」男性はポイント2倍

2/14(金)
「バレンタイン企画」先着順で、チョコをプレゼント
※無くなり次第終了

※以降の予定は次回掲載いたします。

イベント情報

ごまどう湯っ多里館 TEL 0256-57-6301 ※休館日は毎月第2火曜日(祝祭日の場合は翌日)

暮らしのカレンダー

1/16～2/15

月	日	曜日	内 容	時 間	場 所	
1 月	16	木	補聴器相談(リオネットセンター三条店)	10:00～10:30	役場	
	17	金	元気はつらつ教室(金曜コース⑥)	13:30～15:30	保健福祉センター	
	18	土				
	19	日	【休日診療当番医】服部クリニック(加茂市幸町) ☎53-4680 <時間>9:00～17:00			
	20	月	元気はつらつ教室(月曜コース⑥)	13:30～15:30	保健福祉センター	
			心と体の相談会	9:00～11:30	保健福祉センター	
	21	火	1歳児半健診(平成30年5～6月生まれ)	受付12:45～13:00	保健福祉センター	
			2歳児歯科健診(平成29年11～12月生まれ)	受付13:00～13:15	保健福祉センター	
	22	水	機能訓練	10:00～15:00	保健福祉センター	
	23	木	補聴器相談(リオネットセンター三条店)	10:00～10:30	役場	
	24	金	元気はつらつ教室(金曜コース⑦)	13:30～15:30	保健福祉センター	
	25	土	両親学級(令和2年3～5月出産予定者)	受付9:10～	保健福祉センター	
	26	日	【休日診療当番医】徳友医院(加茂市高須町) ☎53-0167 <時間>9:00～17:00			
	27	月	元気はつらつ教室(月曜コース⑦)	13:30～15:30	保健福祉センター	
	28	火				
	29	水				
30	木	補聴器相談(リオネットセンター三条店)	10:00～10:30	役場		
31	金	乳児健診(令和元年9月生まれ)	受付12:50～13:10	保健福祉センター		
2 月	1	土				
	2	日	【休日診療当番医】須田医院(田上町羽生田) ☎41-5025 <時間>9:00～17:00			
	3	月	心と体の相談会	9:00～11:30	保健福祉センター	
	4	火				
	5	水	機能訓練	10:00～15:00	保健福祉センター	
	6	木	育児学級(令和元年7～8月生まれ)	受付13:00～13:20	保健福祉センター	
			補聴器相談(リオネットセンター三条店)	10:00～10:30	役場	
	7	金	10ヶ月児すくすく学級(平成31年3月～4月生まれ)	受付9:30～9:50	保健福祉センター	
			元気はつらつ教室(金曜コース⑧)	13:30～15:30	保健福祉センター	
	8	土				
	9	日	【休日診療当番医】星野内科医院(田上町川船河) ☎41-4141 <時間>9:00～17:00			
	10	月	育児相談会	9:00～11:00	子育て支援センター	
			元気はつらつ教室(月曜コース⑧)	13:30～15:30	保健福祉センター	
	11	火	【建国記念の日】【休日診療当番医】小池内科消化器科クリニック(加茂市仲町) ☎53-3355 <時間>9:00～17:00			
	12	水				
13	木	補聴器相談(リオネットセンター三条店)	10:00～10:30	役場		
14	金					
15	土					

※【夜間・休日急患診療】県央医師会応急診療所(三条市興野) ☎32-0909

※「心と体の相談会」は3日前までにご連絡ください。(役場保健福祉課 ☎57-6112)

※事情により、日程を変更する場合がありますのでご了承ください。



おもちゃ病院

壊れて動かなくなったおもちゃを修理します。技術料は無料ですが、修理の際、部品代が発生する場合があります。

◇日時 1月26日(日) 午後1時～3時

◇会場 コミュニティセンター

◆問い合わせ:

おもちゃ病院にいがた 川口弘昭 ☎57-3389

第279回 16ミリ映写会

◇日時 2月1日(土) 午後2時～4時

◇会場 田上町交流会館1階 第1研修室 ※入場無料

◇内容 ①がんばれスイミー

②お兄ちゃんとほくの七転び八起き

☆16ミリ映写をご希望される方がいらっしゃいましたら、ぜひお問い合わせください!

◆問い合わせ: 相田良夫 ☎57-5086

空き家なんでも無料相談会のご案内

◇日程 1月27日(月)～31日(金)

※上記期間にて、電話にて面談のご予約を承ります。

◇会場 行政書士たがみ行政手続き事務所
(羽生田乙 635 番地 15)

◇費用 無料

◆相談・問い合わせ:

一般社団法人みどり福祉会 渡邊・泉 ☎64-7199

映画無料上映会のご案内

◇日時 1月25日(土)

開場 午後1時

上映 午後1時30分～午後3時30分

◇会場 田上町交流会館3階中ホール

◇上映作品

・昭和41年8月第7回田上村民体育祭のカラーDVD

☆52年前のお宝映像です。あなたも映っているかも?

・「サクラサク」(原作:さだまさし)

☆老いてゆく親と家族の再生を願ったロードムービー

◆問い合わせ: 小林 ☎090-5341-5498

第8回 護摩堂山野鳥観察会のご案内

◇日時

1月26日(日) 午前9時集合 正午下山予定

◇集合場所 護摩堂山登山口駐車場

◇参加費

大人500円 15歳以下無料(保護者同伴のこと)

◇参加申込 当日受付(悪天候の場合中止)

※当日開催の有無は以下の問い合わせ先へ

◇その他

冬山登山をしますので、防寒具、長靴、帽子、手袋等防寒対策をしてきてください。双眼鏡等があるとベターです。

◆問い合わせ: 今井 ☎090-2236-4375

川柳

(敬称略、順不同)

百までの道のり遠い足室
九十過ぎまだまだ若い百までは

湯川 阿部 聆子
山田 加藤 山里

寒さ増しジュータンの様な護摩堂山首すくめても心あたたまる
冬準備かこい野菜を収穫に済し一息疲れながびく

湯川 阿部 聆子
本田上 小柳 恒子

短歌

(敬称略、順不同)

冬の季やくもゆきながれ雪自然
初春は遺影の亡夫の笑顔から
冬日和月忌納めと僧を待つ
湯の里に艶歌を愛し年新た

湯川 阿部 聆子
上野 山口 勘生
上野 吉田 賢三
本田上 小柳 恒子

戸籍の窓

こせきのまど

11/26～12/25届出分、敬称略



湯川 近藤 祐介・彩香 (久家)



川船河 川村 圭希 (裕希・えつ子)



原ヶ崎	小林 耕一	(89)
下横場	柳瀬 勘榮	(94)
下吉田	小林 留夫	(87)
中 店	須佐 ヨキ	(99)
川船河	平松 文子	(85)
上 野	三五 金十郎	(88)
川船河	横山 省子	(64)
川船河	鈴木 リツ	(93)
湯 川	本間 健一郎	(71)
原ヶ崎	土村 和博	(82)

海上自衛隊横須賀音楽隊コンサート ～海自の歌姫“三宅由佳莉”が田上町に来る!～

- ◇日 時 2月9日(日)午後2時～3時
- ◇会 場 田上町交流会館
- ◇申込方法
観覧ご希望の方は、以下の方法で入場整理券をお申し込みください。入場整理券1枚で1人の入場とします。
- ☆往復はがきで受け付けます。往信欄裏面に「海上自衛隊コンサート入場整理券希望」、返信欄表面に忘れず応募される方の郵便番号、住所、氏名をご記入ください。
- ◇その他
応募多数の場合は抽選とし、当選は発送をもってかえさせていただきます。なお、田上町民を優先します。
- ◇応募締切 1月18日(消印有効)
- ◇申込先：
〒959-1325 加茂市神明町2丁目12番7号
自衛隊新潟地方協力本部
加茂地域事務所 海自コンサート係
- ◆問い合わせ：田上町役場町民課 ☎57-6115

第34回新春美術展・いけばな展 令和元年度 県展・芸展・市展入賞入選者作品展

- ◇日 時 1月23日(木)～27日(月)
午前9時～午後5時
(最終日は午後3時まで)
- ◇会 場 加茂文化会館小ホール・ロビー ※入場無料
- ◆問い合わせ：加茂文化会館 ☎53-0842

～職人の技を体感しよう～ 第28回大人のための桐木工教室

- ◇日 時 2月22日(土)
午前の部：午前9時～正午
午後の部：午後1時30分～4時30分
- ◇会 場 有限会社 茂野タンス店工場内
- ◇内 容 桐のスツールの製作
- ◇募集人員
18歳以上の方6名(応募多数の場合は抽選)
- ◇参加費 5,500円
- ◇応募方法
住所、氏名、電話番号、年齢、応募動機を下記のお申し込み先にハガキまたは電話、FAX、メールなどでお申し込みください。
- ◇応募締切 2月15日(土)
- ◆申込み・問い合わせ：田上町原ヶ崎新田30-1
茂野タンス店 ☎57-3610 FAX57-5222
E-mail:info@kamono.com

新潟県の雪情報 スマホでも簡単に降雪量の予測値が分かる!

県では毎年、降雪期における県民の日常生活の安全・安心と利便性向上及び社会経済活動の円滑化を図るため、12月1日から3月31日までの間、県内37地点の降雪量予想情報等を「新潟県の雪情報」として、ホームページ、携帯サイトで掲載しています。

【雪情報システムの主な内容】

- ・県内37地点の気象情報(降雪量予測、気象現況等)
- ・気象庁発表の特別警報、警報、注意報
- ・1日2回、降雪量予測を更新

(PC版) <http://www.chiiki.pref.niigata.jp/yuki/>

(スマホ版) <http://www.chiiki.pref.niigata.jp/yuki/smart>

◆問い合わせ：新潟県総務管理部 地域政策課 雪対策室 ☎025-280-5096

携帯電話へのメール配信サービス

【携帯電話のメール配信サービスとは?】

毎月1日・16日は行政情報、緊急性の高い情報(緊急情報、不審者情報)は随時配信。また、季節に応じて除雪情報なども情報提供します。登録無料ですので、ぜひご登録ください。(ただし別途通信料がかかります。)

【登録方法】

下記メールアドレスに空メールを送り、登録画面から欲しい情報を選択してください。

p-tagami@b.bme.jp

(→QRコードからでもメールアドレスを取得できます。)



◆問い合わせ：
役場総務課政策推進室 ☎57-6222

行政書士・社会保険労務士による相続・労働関係、 社会保険に関する無料電話相談

- ◇日 時 1月18日(土)、25日(土)
午後1時30分～午後5時
- ◆問い合わせ：大塚行政書士社労士事務所
行政書士 社会保険労務士 大塚義行 ☎57-4090



～お正月を華やかに 生け花作りに挑戦～ みどりを愛す女性のつどい

12月26日(木)、女性農業者研修会(みどりを愛す女性のつどい)が保健福祉センターを会場に開催されました。農業に従事されている女性約30名が一堂に会し、交流を深めました。午前は調理実習を、午後はお正月用の生け花に挑戦。個性豊かな生け花が完成しました。



■投稿記事あて先/ 〒959-1503 田上町大字原ヶ崎新田3070番地
田上町役場総務課 ☎57-6222 メールアドレス t2223@town.tagami.lg.jp

田上の旬でおいしいレシピ¹⁰



田上を
食べよう!

今月は料理に時間をかけられない! 焼くだけの食べ方は飽きた! という方におすすめのさつまいもごはんを紹介します。秋の味覚のイメージが強いさつまいもですが、実は甘みが増しておいしく味わえるのは冬番の1~2月頃と言われています。そんなさつまいもを一段とおいしく食べるコツは『じっくり時間をかけて加熱すること』です。

切って、入れて、スイッチオンであとの調理は炊飯器におまかせ! 簡単に甘くてほくほくのさつまいもごはんが出来上がります。

今月の食材 さつまいも

ほくほくおいしい♪さつまいもごはん

◆材料(4人分)

米…2合、さつまいも…200g(中1本)
A(しょうゆ…小さじ1、酒…小さじ1、塩…小さじ1/2)

◆作り方

- ① 米をとぎ、目盛りの水に浸す。
- ② さつまいもは皮ごと一口大に切り、水にさらす。
- ③ ①にAを加えて混ぜる。
- ④ 切ったさつまいもを加え、炊飯器のスイッチを入れる。



今月の食材 ここで買えます

【野菜直売所(湯田上郵便局内)】

住所: 田上町大字田上丙649-20
営業期間: 夏~2月(10時00分~17時00分)
コメント: 看板や旗が目印! 夏は田上産の野菜を置いてありますが、今の時期は下田の農家さんの食材です…。野菜を置いてくださる方を募集しているとのこと、お気軽にお声掛け下さい。とのことでした。



※掲載希望の方は右記までお声がけください。



みんなで取り組みよう! 田上の食育
役場保健福祉課 ☎57-6112

町の人口(12月31日現在)

↑ 世帯数	4,199	世帯
(前月比)	+ 1	
● 人口	11,562	人
(前月比)	- 14	



町の木 サクラ



町の花 アジサイ

今月の納税

- ◆町・県民税 4期
- ◆国民健康保険税 7期

※納税は便利な口座振替がおすすめです!

【編集後記】

明けましておめでとうございます。本年もよろしくお願いいたします。干支が一周しまして、子年です。東京オリンピックが開催されるほか、田上町では403号バイパスの開通、道の駅の開業…とにぎやかな年になりそうですね。子年と関係のない編集後記になってしまった。



スマホから広報誌をご覧いただけます!

